

# Breslauer Beobachter.

Ein unterhaltendes Blatt für alle Stände,  
als Ergänzung zum Breslauer Erzähler.

Donnerstag, den 2. Juli.

Sechster Jahrgang.

Redaktion und Expedition: Buchhandlung von Heinrich Richter, Albrechtsstraße Nr. 11.

## Lokal - Begebenheiten.

Folgende nicht angenommene Stadtbriefe:

- 1) An den Kreßhmer Ernst Knoblich, Neusche-Straße, v. 29. v. M.
- 2) An Madame Pinzger, Weidenstraße No. 32, v. 30. v. M.

können zurückfordert werden.

Breslau, den 2. Juli 1840.

Stadt-Post-Expedition.

## Breslauer Chronik.

Ein Tagarbeiter fiel in voriger Woche ohne fremdes Verschulden von einem hohen Baugerüst, und verlegte sich schwer.

Der Lehrling eines Kupferschmidts beschädigte sich sehr bedeutend, indem ihm beim unvorsichtigen Abladen eines Ambosses derselbe aufs linke Bein fiel.

Die Freistellenbesitzerin Eva Wuttke zu Dörrwitz stürzte von der Böschungskante herab, brach den Halswirbel und blieb auf der Stelle tot.

Ein an unheilbarer Krankheit Leidender endete sein Leben durch einen Sprung in die Oder.

(Sonstiges.) Auf dem am 24. und 25. hier abgehaltenen Pferde- und Viehmarkt waren circa 800 Pferde freigegeben. An inländischem Schlachtvieh waren 130 Stück Ochsen, 100 Stück Kühe und 690 Stück Schweine vorhanden.

## Historische Skizzen aus Schlesiens Vorzeit.

### Die steinernen Tänzer.

(Fortsetzung.)

Die beiden hatten kaum den weiten Schloßhof betreten, als einer der Diener, sobald er sie erblickte, auf sie zukam und sie im Namen der Prinzessin, die mit ihnen zu sprechen begehrte, ihm zu ihr zu folgen einlud. Sie schienen dies beinahe erwartet zu haben.

»Geh Du allein!« sagte der Italiener zu dem Schwarzen, ohne den Diener weiterer Antwort zu würdigen, »was soll ich dort! An dem Portal treffen wir uns wieder, ehe die Trauung vor sich geht! — Rufe ich mein Bild zurück in's Gedächtniß, wie wir's verabredet, und kehre bald zurück!« flüsterte er ihm leise zu, als sich der Diener abwandte. — »Gute Berrichtung!« fuhr er laut fort. »Ich bin neugierig, was die hochgebietende Prinzessin von dem armen Spielmann zu befahlen hat.« Er wandte sich nach der Kirche; der Böse folgte höhnisch vor sich lächelnd seinem Führer. —

Als Prinzess Waldine von den beiden Spielleuten vernommen hatte, die sich zum Brautreigen gemeldet, fiel ihr ein schwerer Stein vom Herzen; denn sie hatte schon gebangt, der so bald vergessene Ottavio selbst sei heimlich in ihrer Nähe und habe ihr am Morgen den Reif zugeworfen, um ihre Gegenwart zu verkünden. Nun vermutete sie, daß es einer der Spielleute gewesen, welcher als ein Verte des Italiener, um sie auf sich aufmerksam zu machen, ihr den Ring auf so sonderbare Weise zurückgebracht. Sie beschloß, ihn kommen zu lassen, um ihn näher zu fragen und dem Welschen durch ihn zu wissen zu thun, daß seine Hoffnungen vergeblich seien. Uebenhaup erschien ihr jener Mann ihrer ersten Liebe jetzt in einem ganz andern Lichte als früher; nur mit Widerwillen rief sie sich sein Bild zurück und fragt sich selbst, wie sie, die hochgeborene Grafentochter je so tief habe herabsteigen können. Eine Scheidesstunde der Liebe und das heilige Band, welches sie zwischen ihnen gewoben, überging sie mit leichtsinnigem Vergessen und

bemühte sich, es zu verwischen. Jene Träume von ihrem einstigen Besitz, jene Vorgeben des Doctors über seinen wahren Stand und Geburt, an deren Wahheit sie einst mit ganzer hingebender Seele gehangen, sie erschienen ihr jetzt sogar als Schwindel und Lügen. Dann auch trat das Bild des von ihm gemordeten Bruders drohend vor sie, sie ängstigend mit seinem Fluch, und wie eine ungeheure Scheidewand erschien jene That jetzt ihren Blicken. Und doch, trotz all ihrem Bemühn, jene Zeit zu vergessen, tauchte noch zuweilen das Bild des einst so geliebten Mannes in einsamen Stunden aus der Tiefe ihres Herzens hervor, und ein Seufzer entrang sich der schönen Brust, sie ritter anklagend und bittere Gefühle weckend, bis sie sich wieder im den Rausch der Vergnügungen stürzte und so jene Mahnung übertäubte.

Wir wollen sie nicht verdammen, wir wollen der Wahrheit die Ehre geben und sagen, daß sie fast das ganze erste Jahr wirklich treu an ihrer alten Liebe gehalten. Als aber Octavio nach der versprochenen Zeit nicht zurückkehrte, als er keine Kunde, auch nicht die geringste von sich hören ließ, da mußte sich ihre wohl endlich der Glaube aufdringen, daß all sein Treiben und Sagen und Vorgeben nichts als Lügen gewesen seien, um sie zu täuschen und zu bestimmen. Und doch, wenn sie sich wieder jene hohe Gestalt, jene edlen, gediehten, von den Schlägen des Lebens verdüsterten Züge, jene schwärmerischen, seelenvollen Augen des Geliebten zurückrief! — Unglückseliges Schwanken des Weiberherzens, das zwar in Gefühl nur lebt, dem aber auch jedes Gefühl eine andere Richtung zu geben vermögt. Denn wie überhaupt das ganze Wesen und Fühlen und Denken des Weibes nur in Contrasten besteht, und nie Maß und Ziel des Mittelweges zu finden weiß; so zeichnen ihm gewöhnlich auch die Zufälle des Lebens und die Verhöhnisse ihrer Umgebung ihre Bahn vor, und nicht eigner fester und kräftiger Wille.

Als der Spielmann von dem Diener angemeldet in das Kioset der Prinzessin trat, fand er diese im Kreise ihrer Zofen, die damit beschäftigt waren, ihren Brautschmuck zu vollenden. Er mußte lächeln, als er daran dachte, welcher namenlose Schmerz das Herz seines Begleiters zerteilen würde, wenn er diese schöne Gestalt von dem Glanz des reichen Schmucks gehoben wiedersehen würde auf dem Gange — er sie auf ewig von ihm trennte.

Die Prinzessin begrüßte ihn mit einem herablassenden Neigen des Hauptes; der Teufel aber schnitt tiefe Kratzfüße, wie denn Galanterie überhaupt seine Mode bei Damen, wodurch er auch bei diesen sehr angesehen sein soll. — Erst nach einer Weile, während sie ihn durch einen Spiegel beschaut und oft seinen lauernden Blicken begegnet war, und nachdem sie endlich den Widerwillen überwunden, den die widerwärtigen Züge des Spielmanns in ihr erregt, wandte sie das schöne Köpfchen nachlässig zu ihm hin.

»Du kommst aus Italien!« fragte sie, ihn fest anblickend.

»So ist es, Krone der holdseligen Bräute!« sagte der Dämon mit einer tiefen Verneigung. »Italien ist meine Heimat!«

»Ist es lange her, daß Du es verlassen?« fragte die Dame weiter.

»Noch nicht ganz vier Monden!« erwiderte der Spielmann, »als der Schnee von den Alpen schmolz, ergriffen wir den Wanderstab. Mein Weg zog mich vorerst grade hierher.«

»Und warum hierher? Was bringst Du Neues mit aus den italienischen Landen?«

»Nues — viel!« erwiderte der Andie, indem er sie listig anblickte. — »Eine neue Kunde und eine alte Wahrheit, Beide passen nicht gleich für alle Ohren!«

Die Prinzessin blickte ihn forschend an.

(Fortsetzung folgt.)

## Beobachtungen.

Aufforderung zu einem Verein für Deutschlands Frauen und Jungfrauen\*).

Um in einer Sphäre etwas wahrhaft Heilsames und Nützliches zu wirken, giebt es in Wahrheit keine dringendere Angelegenheit für wohlwollende Frauen, als der unglücklichen Modesucht unsrer Zeit zu steuern.

Wenn wir fragen: worin liegt doch eigentlich der Grund der schrecklichen Sittenlosigkeit? so werden wir darauf besonders zu antworten haben: in der Geschmacklosigkeit und Uebertreibung eines phantastischen Anzuges, welcher, so zu sagen, als Vorboten der Sinnlichkeit und Mörder der weiblichen Tugend erscheint. Bedenken wir aber, daß häufig der erste Schritt zur späteren Sittenverderbnis bei der heiligsten Handlung des Lebens, der Einsegnung in den Bund der christlichen Gemeinde, durch den übertriebenen Luxus oder die Pracht des Anzuges gelegt, und statt Demuth des Herzens und reiner Tugend, Eitelkeit und Seelenverderbnis eingeflossen wird. Man hat auch schon in mehreren Provinzen Deutschlands die Unanständigkeit dieser Thatsache eingesehen, und deshalb Verordnungen über die Kleidung bei dieser kirchlichen Feierlichkeit erlossen. Möchte doch dieses gute Beispiel bei uns und überall hervorleuchten!

Fragen wir weiter, woher die Bedrängnisse und Zerrüttungen in den Familienkreisen? — so ist es hauptsächlich die Sucht nach glänzendem Flitter, die Uebertreibung desselben, wodurch nicht selten die Gattin von dem Gatten sich trennt, und wodurch, wir müssen es leider sagen! — die so häufigen Zerstörungen des Familienglücks und manche Ehebrüche herbeigeführt werden. Auf diese Weise macht sich öfter die Mutter zum Spiegel der Schande ihrer Tochter; sie erstickt in ihr den letzten Funken weiblicher Anmut und leitet ihr Kind auf dem trügerisch mit Blumen bestreuten Wege in die Fesseln der Mode-Tyrannie und einem früheren Grabe entgegen. Wir finden aber diese

\* Theilt der Berliner Freimüthige mit dem Gesuchen mit: daß auch andere Blätter dieser Aufforderung durch Abdruck möglichste Verbreitung geben möchten.

weibliche Verberbniss nicht allein in der niedern Volks-Kloße, sondern auch in den höhern Ständen, der sogenannten kultivirten Welt.

Hierauf wird man antworten: dies ist auch Uebertreibung, jedoch mit Nichten; denn sehen wir uns um, so sind n. wie tausende und abermals tausende von Beispielen. Ja, noch viel mehr könnte man sagen! Solchen von der Mode-Tyrannie vergifteten Mütter werden Diebinnen sowohl in geistiger, wie in körperlicher Hinsicht an ihren Kindern; denn gar oft lassen die Kosten der Toilette nicht so viel übrig, um den Kindern eine angemessene Erziehung zu geben; oder der verblendete Hang zur Koketterei erlaubt keine dem Zweck entsprechende. So werden statt im Guten begründete Menschen oft theatricalische Puppen erzogen; solche Mütter werden statt Erzieherin, Verzieherinnen, statt Wächterinnen der Jugend, Würgerinnen der Unschuld ihrer Kinder, und deren Fluch folgt ihnen dureinst in das Grab.

Wehe Euch, ihr Verblendeten! wenn Ihr nun vor dem Throne der reinsten Sonne der Gerechtigkeit erscheinen müßt, und es werden von Euch zurückgesordert die Euch anvertrauten unschuldigen Seelen, die Ihr in Sünden stürzt!

Wir denken aber hier nicht allein an unsere Familienglieder sondern auch an unsere Untergebenen. Es liegt nur an uns Hausfrauen, wenn wir keine Einschränkung des Kleiderpuß unserer Domestiken bewirken, im Gegentheil dieselben wohl noch gar zum Puß auffordern, um den Glanz unseres Hauses dadurch zu vergrößern. Warum eine erbärmliche Prahlerei, wo wir doch nur auf ganz einfache Kleidung halten sollten! — und wie häufig erziehen wir durch die Duldung des Pußes die Concubine unsers Gatten, die Hausdiebin unsers Eigenthums und überliefern die, denen wir die Richtung zur Bescheidenheit und Genußlosigkeit geben, ihnen darin als Muster vorzugehen sollten, der Wollust und dem Verbrechen!

Betrachten wir ferner die vielen jungen Männer, deren Einkommen zwar für eine sich einfach kleidenden Gattin, nicht aber für eine Mode-Dame hinreichend wäre, und die nun, aus Furcht vor Nahrungsorgen, die Chelosigkeit vorziehen. Auch hier ist die Pußlucht das Hinderniß zu glücklichen Ehen, denn eben aus den Händen der mit Ueberlegung verfahrenden Männer haben Frauen ihr Glück zu empfangen.

Werfen wir endlich noch einen Blick auf die Geschöpfe in den Häusern der niedrigsten Sinnesluste, auf die Geschöpfe, welche vom Flitterpuß zusammengestickter Lappen und Lumpen umgeben sind und den Mottergeruch ihres entweilten Körpers mit Wohlgerüchen zu verbergen suchen. Fragen wir diese Scheusale um die Ursache ihres so tiefen Sinkens, so werden sie, anworten sie aufrichtig, gewiß sagen, daß die Sucht nach glänzenden Lumpen die erste Ursache ihres so tiefen Falles gewesen sei.

Wir wollen aber nicht fürchten, daß uns Frauen von wahrhafter Bildung, — denn an solchen, die sich Bildung nur anzmaßen, kann uns nichts gelegen sein — den Einwurf machen werden: Was geht das uns an, und was haben die Geschöpfe in den sogenannten Freudenhäusern mit unserer Toilette zu thun? Wir müssen antworten: Sehr viel, meine Lieben! denn

auch diese wehte einst der reine Aether der Unschuld an, und wer bürgt dafür, daß vielleicht Mitglieder unserer Familie, ja unsere Kinder selbst, wenn sie nicht der Leidenschaft für den Flitterpuß Beherrschung entgegensehen, so tief herabfallen? — denn an jenen Dingen treffen wir der Unglücklichen aus allen Ständen.

Es ist ja schon Gesetz der Natur, wie es Gottes Befehl ist, nicht sich allein, sondern der gesammten Menschheit zu leben; dies lehren auch die Worte unsers Erlösers, wenn er sagt: Liebet einander, wie ich euch geliebt habe. So lasset uns demnach, von christlicher Liebe durchdrungen, einen Verein bilden, um diesem bodenlosen Jammer und Elend nicht allein durch Belehrung, sondern auch durch ein gutes Beispiel, so viel es in unseren Kräften steht, zu steuern; der reichste Segen des Himmels wird auf unserm Verein ruhen!

Ich wende mich deshalb schließlich an Sie, iheure und verehrte Vorsteherinnen der höheren Erziehungs-Anstalten, mit der innigsten Bitte, diesem Aussage geneigtes Gehör zu schenken, indem doch von Ihrer Hand der erste Saame zur Aufzucht weiblicher Jugend und Sittsamkeit gepflanzt und zur Blüthe hervorgerufen wird; schließen Sie sich den Bemühungen des Vereins an, um der aufblühenden weiblichen Jugend als gutes Beispiel vorzuleuchten.

Die weichen Frauen, welche em Verein beitreten, ihm mit Rath und That behülflich sein wollen, werden gebeten, ihre Adresse gefällig in der Vereins-Buchhandlung, Kochstraße No. 70 einzuteichen

Berlin, am 9. April 1840.

Therese Borsche, geb. Römischi.

### Breslau's Spazierorte vor 100 Jahren.

(Fortsetzung.)

Von Pöpelwitz berichtet der alte Schalk:

V. 17.

„Zu Pöpelwitz, da ist es sonst recht lustig zugegangen,  
Dahat sich manches Bözelchen mit Freuden eingefangen,  
Die Gegend ist dazu geschickt. In Wäldelein und in Püschen,  
Kann ein geschickter Witte-Mann gar öfters was erwischen.“

V. 18.

„Selbst auf der Straße mangelt's nicht an allerhand Gesäßigel,  
Dram ist ein Wirthshaus hingebaut, da röstet man's im  
Ziegel.“

Der Strohencretscha von Pöpelwitz, unsee beliebter »schwarzer Bär« scheint also schon damals florirt zu haben. —

Darauf wird Cosel beschrieben und Goldschmiede, wo eine Schaukel die lustigen Breslauer anzug. Nach ihm kommt Sandberg, der lechte Heller, und drei Vergnügungsorte, die wir heut nicht mehr kennen, das »Lazareth« und der »graue Wolf«, &c und:

„Indessen wird ein lieber Gast bei denen Dreien Linden  
Noch stets ein angenehmes Kind zum Tanze willig finden.“

Nach der kurzen Beschreibung von Oswik geht die Fahrt  
vors Oderthor, und es heißt davon:

„Wer ein gebranntes Wasser liebt, der darf nicht lange laufen,  
Das kann er vor dem Oder-Thor an allen Ecken kaufen:  
Da kann er sich mit — — — — — laben.“

Von der jehigen goldnen Krone (Tischlerboden) auf der  
Mathiasstraße heißt es:

„Im Tischlerkretscham wimmelt's recht von Pöhlen und von  
Säuen.“

Das Uebrige verschweigen wir der Decenz wegen. — Nun  
geht es auf der Mathiasstraße weiter:

„Wie schön leucht uns der Nothe Stern\*) auf St. Matthiä  
Gassen

Wo man das Dresdner Campement vor kurzem sehn lassen.  
Vor Zeiten konnte Jud' und Christ nach Willen hier campieren,  
Sezt aber ist's Quartier verlegt, und jeder geht hauftren.“

Dann folgt der »Steinkretscham« (der jehige russische  
Kaiser), und der Verfasser führt den Wanderer nach Rosen-  
thal, das er »Rostel« nennt, und in den nahegelegenen  
»Piffewald.«

B. 30.

„Von Rostel gehts nach Carlowitz, durch Sträucher und durch  
Hecken,  
Worinnen sich zur Sommers-Zeit manch Vogel kann verstecken,  
In diesem Orthe herbergt nur, wer sonst nicht weiß zubleiben,  
Es ist der Malcontenten St., was soll ich weiter schreiben.“

Man muß also auch gerade nicht dort in der feinsten Gesell-  
schaft verkehrt haben.

B. 31.

„Nun wollen wir zum Sauerbrunn bis nach Karschine reisen,  
Allwo die Bauern Frösche speyn, die man noch jetzt kann weisen.“

(Was mag wohl damit gemeint sein?)

Eben so unbedeutlich ist das Folgende:

B. 32.

„Von Friedewalde wird man sonst nicht leicht was gutes hören,  
Hier hält der Wald oft Leute auf, die gern den Frieden stören,  
Das einzige was hier noch gut, das ist der Finkel-Jochen,  
Der Reichenthaler hat allhier schon manchen Kopf zerbrochen.“

Sezt geht es nach Scheitnig:

\*) Sezt bei Ahrend, Mathiasstraße No. 75.

B. 33.

„Alt - Scheitnig dir gehört der Preis von allen Lust-Kreisen,  
Die Unsers Brecklaus Horizont als schöne Sterne zieren,  
Hier sieht man die galante Welt im Staat zum Tanz gehen,  
Des Landes Töchter lassen sich allhier nach Wunsche sehen.“

(Fortsetzung folgt.)

## L o k a l e s.

Donnerstag, den 2. Juli Nachmittags um 3 Uhr, wird die  
alljährliche Prüfung der Taubstummen - Jöglinge im eignen  
Locale der Anstalt auf dem Dome öffentlich abgehalten werden.

## Verzeichniß von Taufen und Trauungen in Breslau.

### Getauft.

Bei St. Elisabeth.  
Den 24. Juni: d. Lehrer J. Seitzsam L. — d. 28.: d. Professor  
a. d. h. Universität Dr. juris C. Regenbrecht L. — d. Klempnerm.  
Kapita L. — d. Drechslerm. A. Horn L. — d. Backwarenhändler  
Langer L. — d. Schneiderm. Richter L. — d. Wollsortierer Selter  
S. — Arbeiter Heinrich S. — d. Frischkessiger in Groß-Mochbern G.  
Kerber L. — d. Freigärtner Stehr in K. Mochbir S. — d. 29.: d.  
Schneiderm. Hendschuk L. —

Bei St. M. Magdalena.

Den 23. d. Schneiderges. Gunske S. — Den 24.: d. Kaufmann  
Bischank L. — Den 26.: d. Gastwirth Postcheck L. — Den 28.:  
d. Gold- und Silberarbeiter Bück S. — d. Vorstenm. Jätnig S. —  
d. Schneiderges. Sygner S. — d. Kattundrucker Brost L. — 3 unehl.  
S. — Den 29.: d. Lehrer der st. ev. Freischule Nr. 3 Stölze L. —  
d. Gastwirth K. L. Kausche L. — d. Schneidermeister Anders S. —  
Bei 11.000 Jungfrauen.

Dem 28. Juni: d. Tagarbeiter Hermann S. — d. gew. Gast-  
wirth Schneider S. — Den 29.: d. Orgelbauergehülfen H. D. Müller

### Getraut.

Bei St. Elisabeth.

Den 29. Juni: Kaufmann Scholz in Hirschberg mit Jungfrau  
Schöter. — Fabrikarbeiter Gillmeyer mit Wittfrau Horn. —  
Krankenwärter Kiesewetter mit Wittfrau Scholz. —

## L iterarische Anzeige.

Bei den betreffenden Colporteuren, in der Güntherschen  
Buchdruckerei (Albrechtsstraße Nr. 35), so wie beim Verfa-  
ser (Friedrich-Wilhelmstraße Nr. 26) ist zu haben:

## Die Breslauer auf der Messe zu Lissa, Humoristisches Volksbild von Gustav Roland.

### Personen:

Rentier, Blauwurm aus Breslau.

Euphrosine, seine Gattin aus Berlin.

Nektor, beider Sohn.

Vetter Hannesfriz aus Juliusburg.

Nachbar Schotfriede

Nachbar Franze.

Andere Messbesucher.

Preis 1 Sgr.

Der Breslauer Beobachter erscheint wöchentlich 3 Mal (Dienstags, Donnerstags und Sonnabends) zu dem Preise von 4 Pfennigen die  
Nummer, oder wöchentlich für 3 Nummern 1 Sgr., und wird für diesen Preis durch die beauftragten Colporteuren abgeliefert. Die Buch-  
handlung und die damit beauftragten Commissionäre in der Provinz besorgen dieses Blatt bei wöchentlicher Ablieferung zu 15 Sgr. das Qua-  
rat von 39 Nummern, so wie alle Königl. Post-Anstalten bei wöchentlich dreimaliger Versendung zu 18 Sgr.